

# Zodiac Pool Care Europe **SPOT CHECK REPORT**

**SCOPE OF WORK**

EMC TESTING – POOL CLEANER – CYCLONEXT, VORTEX, VORTEX REFRESH

**REPORT NUMBER**

200037360UDI-EMC

**ISSUE DATE**

June 7, 2023

**REVISED DATE**

June 18, 2025

**PAGES**

21



<b>TEST REPORT</b> <b>ETSI 300 328 / ETSI 301 893</b> <b>Radio Spectrum Matters</b>	
<b>Report Reference No.</b> .....	200037360UDI-EMC-R02
Compiled by (+ signature) .....	Mauro Sabidussi 
Approved by (+ signature).....	Felice Manarin 
Date of issue .....	June 7, 2023; Amendment N.02: June 18, 2025
Total number of pages .....	21
<b>Testing Laboratory</b> .....	Intertek Italia S.p.A.
Address.....	Via Principe di Udine, 114 I - 33030 Campofornido (UD)
<b>Applicant's name</b> .....	ZODIAC POOL CARE EUROPE SAS
Address.....	ZA LA BALME, BP42 31450 BELBERAUD - FRANCE
<b>Test specification:</b>	
Standards.....	ETSI 300 328 v2.2.2 and ETSI 301 893 v2.1.1
Test procedure .....	
Non-standard test method.....	N/A
<b>Test item description</b> .....	Automatic pool cleaner
Trade Mark .....	Zodiac, Polaris, AstralPool, Aqua Products, Baracuda, Fluidra
Manufacturer .....	Zodiac Pool Care Europe
Model/Type reference .....	CYCLONEXT
Ratings.....	100-130 V or 220-240 V or 110-240 V; 50/60 Hz; 150 W
<p>This report is for the exclusive use of Intertek's Client and is provided pursuant to the agreement between Intertek and its Client. Intertek's responsibility and liability are limited to the terms and conditions of the agreement. Intertek assumes no liability to any party, other than to the Client in accordance with the agreement, for any loss, expense or damage occasioned by the use of this report. Only the Client is authorized to permit copying or distribution of this report and then only in its entirety. Any use of the Intertek name or one of its marks for the sale or advertisement of the tested material, product or service must first be approved in writing by Intertek. The observations and test results in this report are relevant only to the sample tested. This report by itself does not imply that the material, product, or service is or has ever been under an Intertek certification program.</p>	

**REPORT INDEX**

Item	Description	Page
1.0	Program details	4
1.1	Equipment description	6
1.2	Equipment marking plate	7
1.3	Equipment used during test	7
1.4	Input / Output ports	8
1.5	EUT internal operating frequencies	8
1.6	Power interface	8
1.7	EUT operation modes	8
1.8	EUT configuration modes	8
1.9	EUT technical documentation	9
1.10	Result summary	9
1.11	Test conditions and results – RF output power	10
1.12	Test conditions and results – Transmitter spurious emissions	13

### 1.0 Program details

TESTING LOCATION:	
<b>Testing Laboratory:</b>	Intertek Italia S.p.A.
<b>Testing location/ address:</b>	EMC Lab Via Principe di Udine, 114 I - 33030 Campofornido (UD)

<b>Test item description</b> ..... :	Automatic pool cleaner
<b>Trade Mark</b> .....	Zodiac, Polaris, AstralPool, Aqua Products, Baracuda, Fluidra
<b>Manufacturer</b> ..... :	Zodiac Pool Care Europe
<b>Model/Type reference</b> ..... :	CYCLONEXT
<b>Ratings</b> ..... :	100-130 V or 220-240 V or 110-240 V; 50/60 Hz; 150 W
<b>Test item identification</b> .....	UDI2305031149-001 UDI2301301207-001 UDI2301301207-002
<b>Protection class</b> ..... :	Class II
<b>Possible test case verdicts:</b>	
- test case does not apply to the test object .:	N/A
- test object does meet the requirement .....	P (Pass)
- test object doesn't meet the requirement .:	F (Fail)
<b>Statement of the measurement uncertainty:</b>	
The data and results referenced in this document are true and accurate. The reader is cautioned that there may be errors within the calibration limits of the equipment and facilities. Furthermore, component and process variability of devices similar to that tested may result in additional deviation. The manufacturer has the sole responsibility of continued compliance of the device.	
<b>Testing</b> .....	
Date of receipt of test item.....:	January 30 and May 03, 2023
Date (s) of performance of tests.....:	May 3, 2023
<b>Amendment N.01</b> .....	No test required
<b>Amendment N.02</b> .....	No test required

**General remarks:**

The test results presented in this report relate only to the object tested.

The results contained in this report reflect the results for this particular model and serial number. It is the responsibility of the manufacturer to ensure that all production models meet the intent of the requirements detailed within this report.

This report shall not be reproduced, except in full, without the written approval of the Issuing testing laboratory.

Throughout this report a comma is used as the decimal separator.

**General product information:**

Results can be extended to all models coded as described below:

ENXYZZ or ECXYZZ\* where

- E=ETL
- N=Cyclonext Series, C=Vortex Series
- X = refer to power supply: 1 = 220-240 V; 2 = 100-130 V; 3 = 100-240 V
- Y= any digit from 1 thru 9 to indicate country in which product is to be marketed: 1 =EU, 2 =CH, 3 =UK, 4 =RSA, 5 =AUS, 6 =Japan, 7 =US ZZ = two digits from 00-99

\* may be followed by a letter (example A for Vortex Refresh)

**Revision summary:**

**Amendment N.01:** Updated General product information section to extended codification for Vortex and Vortex Refresh models. Results can be extended due to similarities to all these models

**Amendment N.02:** inserted "X" code description of extended model in section General Product Information and updated ratings

**List of Attachments (including a total number of pages in each attachment):**

## 1.1 Equipment description

The equipment under test is an appliance used to clean the walls and the free water surface of swimming pools. It is composed of two parts: a robot, equipped with wheels, is submersed in the water and moves over the whole surface by means of 2 independent traction wheels (one motor per wheel). A pump is providing the sucking action to force the water through a filter and to provide the propulsion of the robot when it is not touching the walls.

The robot is supplied and commanded through a 30 m long cable, by means of a control box. The man machine interface on the controller permits the setting of different operating modes (cleaning only the free surface of water, only the floor of the pool or a complete cycle with surface, floor and walls), starting and stopping the cycle, and other specific functions.

For model VORTEX and VORTEX REFRESH the control box includes also a WiFi module, by means of which, using a suitable app, it is possible to control the robot the same way as done with the controller pushbuttons.

The dimensions of the robot are 50 x 45 x 35 (h) cm, those of the controller 20 x 20 x 12 (h) cm.

## 1.2 Equipment marking plate

The artwork below may be only a draft. The use of certification marks on a product must be authorized by the respective certification bodies that own these marks.

**CONTROL UNIT** 100-125 V 50/60 Hz  
Type: EY2702 150W - 1.9A - IPX5

**CLEANER** IPX8 - Water Temp Max: 35°C / 95°F  
30 V  $\equiv$  - Max Depth: 4M (12 FT)  $\nabla$  4 M

**ETL LISTED**  
**CONFORMS TO**  
UL STD 1081  
**CERTIFIED TO**  
CSA STD E60335-1/4E  
CSA STD E60335-2-41

**Intertek**  
4007539

**For Technical support call :**  
In USA: 1-800-822-7933  
In Canada: 1-888-647-4004

USA :  
Vortex refresh /  
cyclonext labels  
H0676400

**ZODIAC** H0676400

TYPE: Paste here  
S/N: H0490300  
P/N-Des:

## 1.3 Equipment used during test:

USE*	PRODUCT TYPE	MANUFACTURER	MODEL	COMMENTS
EUT	Pool cleaner, Robot	Zodiac Pool Care Europe	VORTEX REFRESH	Intertek id: UDI2305031149-001
EUT	Pool cleaner, Robot	Zodiac Pool Care Europe	CYCLONEXT	Intertek id: UDI2301301207-001
EUT	Pool cleaner, Ebox	Zodiac Pool Care Europe	CYCLONEXT	Intertek id: UDI2301301207-002

Note:  
\* Use = EUT - Equipment Under Test,  
AE - Auxiliary/Associated Equipment, or  
SIM - Simulator (Not Subjected to Test)

**1.4 Input / Output ports:**

PORT #	NAME	TYPE*	CABLE MAX. >3M	CABLE SHIELDED	COMMENTS
0	Enclosure	N/E	—	—	None
1	Mains	AC	No	No	180 cm long cable
2	Robot supply	DC+I/O	Yes	No	30 m long cable
*Note: AC = AC Power Port                      DC = DC Power Port                      N/E = Non-Electrical I/O = Signal Input or Output Port (Not Involved in Process Control) TP = Telecommunication Ports					

**1.5 EUT Internal Operating Frequencies:**

FREQUENCY	DESCRIPTION
80 MHz	Highest frequency on control PCB

**1.6 Power Interface:**

MODE #	VOLTAGE (V)	CURRENT (A)	POWER (W)	FREQUENCY (DC/AC-Hz)	PHASES (#)	COMMENTS
Rated	220-240	---	150	AC-50/60	1	
1	230	---	---	AC-50	1	

**1.7 EUT Operation Modes:**

MODE #	DESCRIPTION
1	Communication set according to standard. Robot in stand-by mode

**1.8 EUT Configuration Modes:**

MODE #	DESCRIPTION
1	Control box is connected to the robot with a 3-wire cable, carrying DC voltage supply and communication. The robot is intended to work submersed in the pool's water.

**1.9 EUT Technical documentation**

DOCUMENT	REFERENCE
---	

**1.10 Result Summary**

ETSI 300 328			
CLAUSE	REQUIREMENT – TEST	RESULT	VERDICT
4.3.2.2	Transmitter output power		P
4.3.2.9	Transmitter unwanted emissions in the spurious domain		P

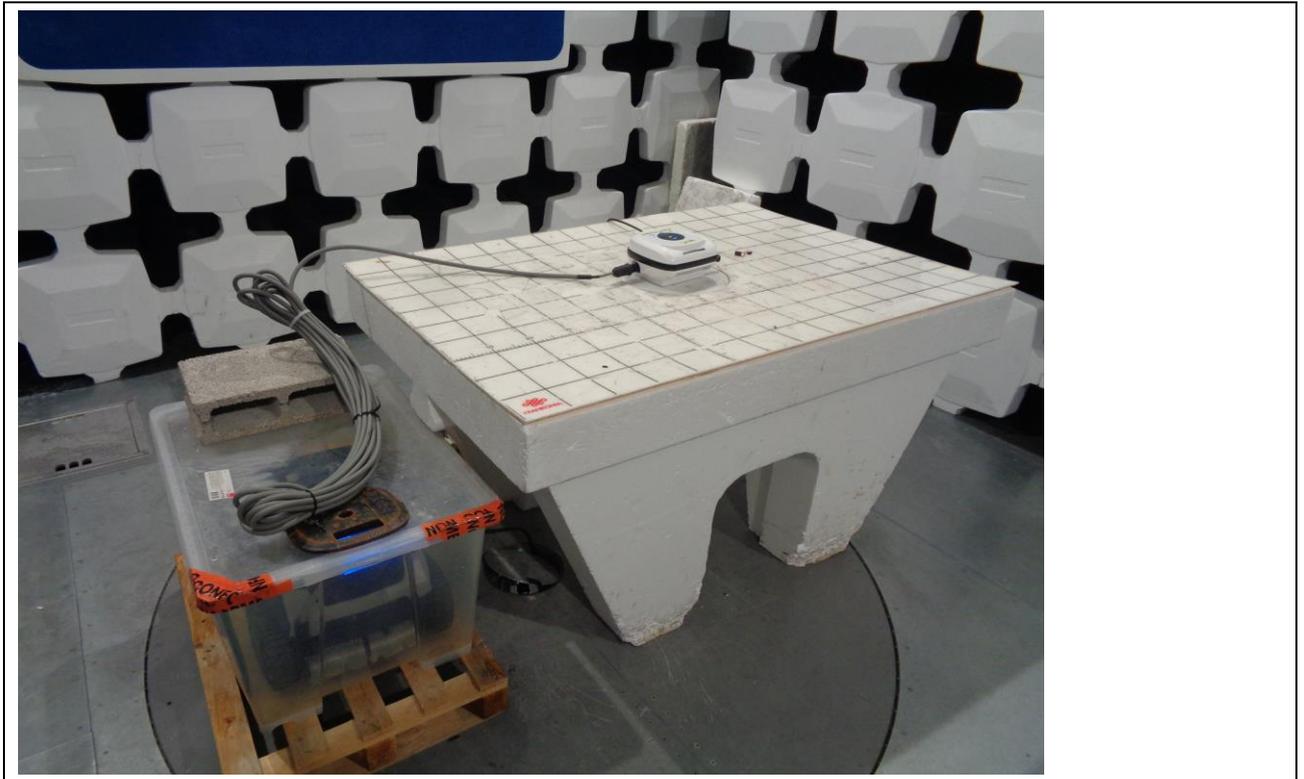
### 1.11 Test Results – RF output power

1.11	TEST: EMISSION – RF OUTPUT POWER		VERDICT
			P
<b>Laboratory Parameters:</b>	<b>Required prior to the test</b>	<b>During the test</b>	
<b>Ambient Temperature</b>	10 to 40 °C	25 °C	
<b>Relative Humidity</b>	10 to 90 %	40 %	
<b>Equipment mode</b>	<b>Power interface mode</b>	1	
	<b>EUT configurations mode</b>	1	
	<b>Operation mode</b>	1	

#### 1.11.1 Test Equipment Used

DESCRIPTION	MANUFACTURER	MODEL	IDENTIFIER	CALIBRATION DATE	CALIBRATION DUE
EMI Receiver	Rohde & Schwarz	ESR26	2203	Aug 12, 2022	Aug 12, 2023
Digital Multimeter	Fluke	177	1187	Nov 25, 2022	Nov 25, 2023
Double-Ridge Waveguide Horn Antennas	ETS Lindgren	3117	2243	Dec 01, 2022	Dec 01, 2023
Thermo-hygrograph	PCE Group	PCE-HT110	1786	Feb 01, 2023	Feb 01, 2024
Thermo-hygrograph	Delta Ohm	HD35EDL14bNTV.E	1600-10	Apr 18, 2023	Apr 18, 2024
Horn antenna	AH Systems	SAS-571	2001	Sep 13, 2022	Sep 13, 2023
Signal Generator	Rohde & Schwarz	SMB100A	2239	Feb 22, 2023	Feb 22, 2024

**1.11.2 Photo of the test setup**



**1.11.3 Measurement tables / Graphical representation for Emission – RF output power**

**Wi-Fi**

TABULATED RESULTS FOR RF OUTPUT POWER				
Frequency (MHz)	Channel	Measured power (dBm)	Limit (dBm)	Margin (dBm) <sup>1</sup>
2412	1	13,59	20,00	6,41
2442	7	11,47	20,00	8,53
2484	14	14,54	20,00	5,46

Note: <sup>1</sup>Margin = Limit – Level  
 Results above refer to the worst Wi-Fi RF Output Power results

**Bluetooth**

TABULATED RESULTS FOR RF OUTPUT POWER				
Frequency (MHz)	Channel	Measured power (dBm)	Limit (dBm)	Margin (dBm) <sup>1</sup>
2404	0	16,71	20,00	3,29
2432	13	16,17	20,00	3,83
2478	36	18,16	20,00	1,84

Note: <sup>1</sup>Margin = Limit – Level  
 Results above refer to the worst Bluetooth RF Output Power results

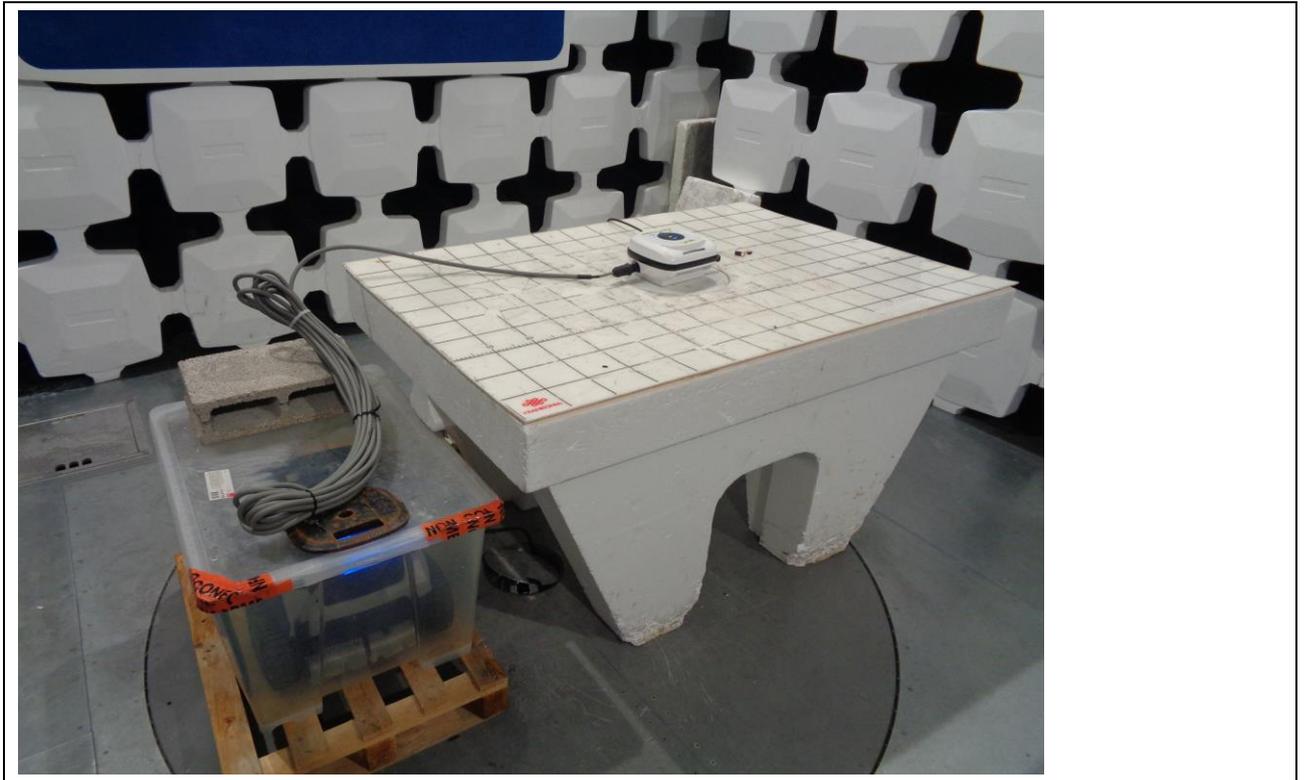
### 1.12 Test Results –TRANSMITTER SPURIOUS EMISSIONS

1.12	TEST: TRANSMITTER SPURIOUS EMISSIONS					VERDICT
						P
<b>Laboratory Parameters:</b>		<b>Required prior to the test</b>		<b>During the test</b>		
Ambient Temperature		10 to 40 °C		25 °C		
Relative Humidity		10 to 90 %		40 %		
Fully configured sample scanned over the following frequency range		Frequency range on each side of line		Measurement Point		
		30 MHz – 12,75 GHz		Enclosure		
Equipment mode		Power interface mode		1		
		EUT configurations mode		1		
		Operation mode		1		
Limits EN 300 328			Limits EN 301 893			
Frequency (MHz)	Limit (dBm)		Frequency (MHz)	Limit (dBm)		
	Erp/eirp	Results		Erp/eirp	Results	
30 to 47 <sup>1</sup>	-36	P	30 to 47 <sup>1</sup>	-36	P	
47 to 74 <sup>1</sup>	-54	P	47 to 74 <sup>1</sup>	-54	P	
74 to 87,5 <sup>1</sup>	-36	P	74 to 87,5 <sup>1</sup>	-36	P	
87,5 to 118 <sup>1</sup>	-54	P	87,5 to 118 <sup>1</sup>	-54	P	
118 to 174 <sup>1</sup>	-36	P	118 to 174 <sup>1</sup>	-36	P	
174 to 230 <sup>1</sup>	-54	P	174 to 230 <sup>1</sup>	-54	P	
230 to 470 <sup>1</sup>	-36	P	230 to 470 <sup>1</sup>	-36	P	
470 to 862 <sup>1</sup>	-54	P	470 to 862 <sup>1</sup>	-54	P	
862 to 1000 <sup>1</sup>	-36	P	862 to 1000 <sup>1</sup>	-36	P	
1000 to 12750 <sup>1</sup>	-30	P	1000 to 5150 <sup>1</sup>	-30	P	
---	---	---	5350 to 5470 <sup>1</sup>	-30	P	
---	---	---	5725 to 26000 <sup>1</sup>	-30	P	
Supplementary information:						
<sup>1</sup> At transitional frequencies the lower limit applies.						

### 1.12.1 Test Equipment Used

DESCRIPTION	MANUFACTURER	MODEL	IDENTIFIER	CALIBRATION DATE	CALIBRATION DUE
EMI Receiver	Rohde & Schwarz	ESR26	2203	Aug 12, 2022	Aug 12, 2023
Digital Multimeter	Fluke	177	1187	Nov 25, 2022	Nov 25, 2023
Double-Ridge Waveguide Horn Antennas	ETS Lindgren	3117	2243	Dec 01, 2022	Dec 01, 2023
Thermo-hygrograph	PCE Group	PCE-HT110	1786	Feb 01, 2023	Feb 01, 2024
Thermo-hygrograph	Delta Ohm	HD35EDL14bNTV.E	1600-10	Apr 18, 2023	Apr 18, 2024
Horn antenna	AH Systems	SAS-571	2001	Sep 13, 2022	Sep 13, 2023
Signal Generator	Rohde & Schwarz	SMB100A	2239	Feb 22, 2023	Feb 22, 2024

**1.12.2 Photo of the test setup**



### 1.12.3 Measurement tables / Graphical representation for transmitter spurious emissions

#### Cyclonext

##### Wi-Fi

TABULATED RESULTS FOR SPURIOUS EMISSIONS			
Frequency (MHz)	Measured Value (dBm)	Limit (dBm)	Margin <sup>1</sup> (dB)
203,966033	-75,32	-54,00	21,32
240,014175	-77,46	-36,00	41,46
10304,369107	-45,57	-30,00	15,57
12293,772219	-42,71	-30,00	12,71
Note: <sup>1</sup> Margin = Limit – Level Results refer to the worst case			

##### Bluetooth

TABULATED RESULTS FOR SPURIOUS EMISSIONS			
Frequency (MHz)	Measured Value (dBm)	Limit (dBm)	Margin <sup>1</sup> (dB)
204,016030	-77,22	-54,00	23,22
240,014175	-79,66	-36,00	43,66
10347,367013	-42,49	-30,00	12,49
12341,769882	-40,24	-30,00	10,24
Note: <sup>1</sup> Margin = Limit – Level Results refer to the worst case			

**Vortex Refresh**

**Wi-Fi**

TABULATED RESULTS FOR SPURIOUS EMISSIONS			
Frequency (MHz)	Measured Value (dBm)	Limit (dBm)	Margin <sup>1</sup> (dB)
203,966033	-78,51	-54,00	24,51
240,014175	-79,12	-36,00	43,12
10304,369107	-41,35	-30,00	11,35
12293,772219	-38,89	-30,00	8,89
Note: <sup>1</sup> Margin = Limit – Level Results refer to the worst case			

**Bluetooth**

TABULATED RESULTS FOR SPURIOUS EMISSIONS			
Frequency (MHz)	Measured Value (dBm)	Limit (dBm)	Margin <sup>1</sup> (dB)
204,016030	-75,28	-54,00	21,28
240,014175	-78,69	-36,00	42,69
10347,367013	-42,49	-30,00	12,49
12341,769882	-40,40	-30,00	10,4
Note: <sup>1</sup> Margin = Limit – Level Results refer to the worst case			

